

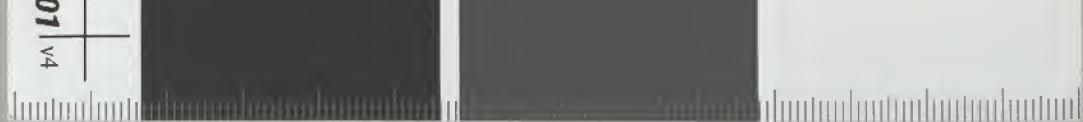
1554Mtp1



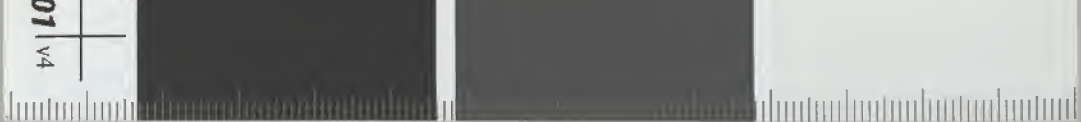
69 37 56-60

Azal tinto













Désignation : Azal tinto

Clos 12 Planche 12 côté S N° 2

Vigueur : 3

Date de maturité : 7.9.59

P=0

Charge :

S. 1 1

2 0

3 7

4 0

5 1

Désignation Azal tinto

Clos 12 Planche 12 côté S N° 2

Vigueur : 3

Date de maturité 13.9.60

P1

Charge :

S. 1 4

2 1

3 4

4 2

5 0

Désignation : Azal tinto

Clos 12 Planche 12 côté S N° 2

Vigueur : 3

Date de maturité : 2.9.61

P=0

Pourriture :

Charge :

S. 1 1

2 0

3 7

4 0

5 0

Année 1958

Azal tinto

N°

Planche

CP 12 Pl 12 S 2

Côté

	Nombre total	D A T E S									
	26/3										
1	4	0									
2	faute										
3	2	1	x								
4	2	2	x								
5	4	2	x								

D & 26-3-58

II<sup>e</sup>

Année : 1959

Azal Conto

Emplacement:

CP 12 Pl 12 S 2

	Nombre total	12-3	16-3	19-3	D A T E S						
1	3	0	0	0							
2	4	0	2	2							
3	4	0	0	0							
4	2	0	1	1							
5	3	1	1	2							
6											
7											
8											
9											
10											

D-19-3-59



Année : 1966

N<sup>o</sup> . 112 Pl<sup>us</sup> 52 . Planche . Azal . tinto . Côté . . .

		D A T E S					
Nombre total		18/3	21.3	24.3	26/3		
1	5	2	2	2	2		
2	4	2	3	3	3		
3	6	0	1	2	3		
4	4	0	3	4	4		
5	4	0	0	1	1	De 26-3-60 x	

Année : 1961

Emplacement : 12.12 52

Azal tinta

	Nombre total	9.3	13.3	16.3	20.3	23.3	D A T E S
1	8	0	0	0	3	4	x
2	6	1	2	0	5	6	x
3	11	0	1	2	3	6	x
4	4	0	2	2	3	3	x
5	7	0	0	1	3	5	x
6							
7							
8							
9							
10							

De 21-3-61 x  
+15

Désignation :

VASSAL *bl 12* Planche *12* Côté *S* N° *2* Souche *① 2 3 4 5*.

(A) BOURGEONNEMENT.

Colonne

41 - épanoui *①* - moyen 2 - globuleux 3.

41 - glabre 4 - sétueux 5 - velouté 6 - aranéeux 7 - duveteux 8 -  
cotonneux *⑨*.

42 - blanc *⑩* - fauve ou roux 1 - carminé 2 - à liseré carminé 3 -  
cuivré 4 - Jaune 5 - à plages bronzées 6 - entièrement bronzé 7.-  
vert 8 - autre 9.

(D) JEUNES FEUILLES DU HAUT.

étalées 7 - en gouttière *⑧* - autres 9.

43 - glabres 4 - sétueuses 5 - veloutées 6 - aranéeuses 7.  
duveteuses 8 - cotonneuses *⑨*.

44 - blanche *⑩* - fauves ou rousses 1 - carminées 2 -  
à liseré carminé *③* - cuivrées 4 - jaunes 5 - à plages bronzées 6 -  
entièrement bronzées 7 - vertes 8 - autres 9.

Dans le cas où la première feuille détachée est à liseré carminé, la  
couleur de la 2° et de la 3° feuille détachées sera notée.

*Angel - Mar 59*



N° ordre

Désignation :

*Azal tinto*

VASSAL *CP 12* Planche *12* côté *S* N° *2* souche *1* 2 3 4 5.

(E) JEUNES FEUILLES DU BAS.

Colonne.

45 - Nervures - glabre 4 - sétueux 5 - velouté 6 - aranéeux 7.  
duveteux *3* - cotonneux 9.

46 - Limbe - glabre 4 - sétueux 5 - velouté 6 - aranéeux 7.  
duveteux *5* - cotonneux 9.

à limbe plan *1* - en gouttière 2 - involuté 3.  
révoluté 4 - tourmenté 5.

47 - blanc 0 - Fauve ou roux 1 - carminé 2 - à liseré carminé 3.  
cuivré 4 - Jaune 5 - à plages bronzées 6 - entièrement bron-  
zé 7 - vert *8* - autre 9.

48 - à pétiole glabre *4* - sétueux 5 - velouté 6 - aranéeux 7.  
duveteux 0 - cotonneux 9.

48 - totalement *1* - sillon 2 - partiellement 3.

(F) RAMBEAU HERBACÉ AU VOISINAGE DE LA FLORAISON.

- à contour uni 7 - anguleux 8 - côtelé *9*.

49 - glabre *2* - à épines ou analogues 3 - à poils massifs 4.  
sétueux 5 - velouté 6 - aranéeux 7 - duveteux 0 - cotonneux 1.

- entièrement *1* - partiellement 2.

(I) FLEUR.

- bouton floral : gros 1 - moyen 2 - petit 3.

8 - morphologiquement : mâle 4 - hermaphrodite 6 - femelle 5.

*Angela Andueza le 16-6-1958*

N° ordre

Désignation :

Azal luto

VASSAL

Ce 12

Planche 12 côté 5 N° 2 souche ① 2 3 4 5.

(F) RAMEAU HERBACE AU VOISINAGE DE LA FLORAISON.

Colonne

- 36 - mérithalle : dos coloré 1 - à raies 2 - vert ③.  
                                  ventre coloré 7 - à raies 8 - vert ⑨.
- 37 - noeuds : dos coloré 1 - à raies 2 - vert ③.  
                                  ventre coloré 7 - à raies 8 - vert ⑨.
- 38 - vrille : verte ① - jaune 2 - rouge clair 3 -  
                                  rouge foncé 4.
- 39 - bourgeon : coloré 7 - vert ⑧.

(I) FLEUR

- 39 - morphologiquement : mâle 7 - hermaphrodite 8 - Femelle 9.

Angel-Andreu le 16.6.1958



N° ordre

Désignation

*Argal* ~~de~~ *Cinto*

VASSAL *cl 12* Planche *12* côté *Sn°2* souche ① 2 3 4 5.

FEUILLE ADULTE

34 - Petite ① - moyenne ② - grande 3.

Face supérieure : limbe et nervures : glabre ④ - sétueux 5.  
velouté 6 - aranéeux 7 - duveteux 8 - cotonneux 9.

34 - Face inférieure : nervures : glabre 4 - sétueux 5 - velouté 6.  
aranéeux ⑦ - duveteux 8 - cotonneux 9.

35+ limbe : glabre 4 - sétueux 5 - velouté 6 -  
aranéeux ⑦ - duveteux ⑧ - cotonneux 9.

- Limbe : plan ① - en gouttière 2 - involuté 3.  
révoluté 4 - tourmenté 5.

- Lobes : plan ① - en gouttière 2 - involuté 3.  
révoluté 4 - tourmenté 5.

36 - Surface : unie 1 - ondulée 2 - finement bullée ③ -  
grossièrement bullée 4 - gaufrée 5.  
plissée au point pétiole 6.

37 - Nervures : face supérieure : verte 1 - point pétiole rouge ② -  
partiellement rouge ③ - entièrement rouge 4.

38 - Face inférieure : verte ① - partiellement rouge ③ -  
entièrement rouge 4.

- Couleur : vert jaune 1 - vert franc ② - vert foncé 3.  
vert plombé 4 - autre 5.

PETIOLE

39 - Long 1 - moyen ② - court ③.

39 - glabre ④ - sétueux 5 - velouté 6 - sillon 7 - partiellement 8 - totalement ⑧.

40 - aranéeux 4 - duveteux 5 - cotonneux 6 - partiellement 7 - totalement 8.

40 - coloré 1 - partiellement coloré ② - autre 3.

- angle pétiole/limbe : inférieure à 90° (1) - égal à 90° (2) - supérieure à 90° (3)

- angle pétiole/rameau : inférieur à 90° (1) - égal à 90° (2) - supérieur à 90° (3)

*Andreu le 25.6.1958*



N° d'ordre

Désignation

VASSAL *Cl 12* planche *12* côté *5* N° *2* souche 1 2 (3) 4 5.

GRAPPE

- 24 - Grosse 1 - Moyenne (2) - Petite (3).  
24 - Lâche 4 - Moyenne (5) - Compacte 6.  
24 - A pédoncule non visible 7 - visible (8) - long 9.  
25 - A pédoncule herbacé 1 - mi-acôté (2) - acôté jusqu'à la première ramification 3.  
25 - Axe de la rafle coloré 4 - non coloré (5).

BAIE

- 26 - Très grosse 1 - Grosse 2 - Moyenne (3) - Petite (4) - très petite 5 - de taille régulière 7 - irrégulière (8).  
27 - De couleur blanc 1 - gris 2 - rose 3 - rouge 4 - noir (5).  
27 - Très pruinée (7) - pruinée 8 - non pruinée 9.  
- Coloration régulière (1) - irrégulière 2.  
28 - Forme : discoïde 0 - sphéroïde (1) - ellipsoïde (2) - ovoïde 3 - troncoovoïde 4 - obovoïde 5 - cylindroïde 6 - fusiforme 7 - arquée 8 - autre 9.  
- A ombilic persistant (1) - non persistant 2.  
29 - A section transversale : régulière (3) - irrégulière 4 - côtelée 5.  
29 - Région ombilicale déprimée 6 - non déprimée (7).  
29 - A jus incolore (1) - coloré 2.  
33 - A peau fine 3 - moyenne (4) - épaisse 5.  
33 - A pulpe charnue 6 - juteuse (7) - molle 8.  
30 - A saveur neutre (1) - fade 2 - musquée 3 - aromatique 4 - foixée 5 - herbacé 6 - spéciale 7.  
31 - A pédicelle long 1 - moyen (2) - court 3.  
31 - A pédicelle de couleur : verte (4) - rouge 5 - irrégulière 6.  
31 - A bourrelet de couleur verte (7) - rouge 8 - irrégulière 9.  
32 - A bourrelet : évident (1) - peu apparent 2.  
32 - A pinceau : court 4 - moyen (5) - long 6.  
32 - A pinceau : coloré (3) - non coloré 9.  
33 - De séparation facile (égrenueuse) 1 - difficile (2).



Dénomination ..... *Azal tinto* .....  
Planche .... *IX 457* ..... Côté ..... Rang ..... souche *1-2-3-4-5* -

SARMENT DE VIGNE

Sarment : long *(1)*, moyen *(2)*, court *(3)*.  
: grêle *(1)*, fort *(2)*. *moyen*  
: ramifié *(1)*, peu ramifié *(2)*.

Ecorce : adhérente avec lenticelles *(1)*, résistante se détachant en lames *(2)*

Section transversale : circulaire *(1)*, elliptique *(2)*, aplatie *(3)*, autre *(4)*.

Surface : unie *(1)*, anguleuse *(2)*, striée *(3)*, côtelée *(4)*.  
: pruinée *(1)*, partiellement pruinée *(2)*, non pruinée *(3)*.  
: glabre *(2)*, à épines ou analogues *(3)*, à poils massifs *(4)*,  
sèteux *(5)*, velouté *(6)*, aranéeux *(7)*, duveteux *(8)*, cotonneux *(9)*.  
: entièrement *(1)*, partiellement *(2)*, sur les noeuds *(3)*.

Villosité : blanche *(1)*, fauve ou rousse *(2)*, grise *(3)*.

Noeuds : aplatis *(1)*, effacés *(2)*, globuleux *(3)*, saillants *(4)*. *ok*

Mérithalle de longueur moyenne : ..... *11* ..... cms.

: gris *(1)*, jaune *(2)*, beige *(3)*, marron clair *(4)*, marron foncé *(5)*  
brun rouge *(6)*, violacé *(7)*, autre *(8)*.

: uniforme *(1)*, à raies *(2)* bandes *(3)*, ou noeuds *(4)*.

: plus foncé *(0)*, de couleur gris *(1)*, jaune *(2)*, beige *(3)*, marron  
clair *(4)*, marron foncé *(5)*, brun rouge *(6)*, violacé *(7)*, autre *(8)*.

Yeux : pointus en dard *(1)*, conique *(2)*, arrondis *(3)*.  
: marron *(1)*, brun rouge *(2)*, gris *(3)*.

Cordon pétioleaire : étroit *(1)*, large *(2)*.  
: saillant *(1)*, effacé *(2)*.  
: sinueux *(1)*, rectiligne perpendiculaire *(2)*,  
: rectiligne descendant *(3)*, rectiligne ascendant *(4)*.

*Calvo 70*



N° d'ordre : . . . . . Désignation : *Azal. tinta* . . .  
Origine : . . . . .  
Emplacement *Bl. 12. Pl. 12. S. 2. 2. 2.* . . . Vign. . . . .

- 8 - Angle des nervures . . . . . ① - ② - 3.  
9 -  $L_1/L$  . . . . . ① - ② - 3.  
10 -  $L_2/L$  . . . . . ① - 2.  
11 - Lobes . . . . . ① - 3 - 5 - 7 - 9.  
12 - S. lat. sup. (prof.) . . . . . ① - 1 - 2 - 3.  
13 - S. lat. inf. (prof.) . . . . . ① - 1 - 2 - 3.  
14 - S. pét. (forme) . . . . . ① - ② - ③ - 4 - 5 - 6.  
15 - S.L.S. (forme) . . . . . ① - 1 - 2 - 3 - 4 - 5 - 6 - 7 - 8.  
16 - Dents : forme . . . . . ① - 2 - 3.  
17 - Dents : Méd/B. . . . . ① - ② - 3.  
18 - Angle lob. term. . . . . 1 - ② - ③.  
19 - Base nerv. (gar. ou dég.) . . . 1 - ② - 3.  
20 - Nombre de dents : S.P. . . . . 1 - 2 - 3 - 4 - ⑤ - ⑥ - ⑦ - 8 - 9.  
21 - Angle  $L_3 L'_3$  . . . . . ① - 2 - 3.  
22 - Largeur S.P. . . . . ① - ② - ③ - 4 - 5.  
23 - Dent terminale du lobe latéral supérieur :  
Direction : ① - ② - ③.  
Forme : ④ - 5.  
Médiane/Base : ⑥ - ⑦ - 8.

*Rennes 58.*